

**Київський національний торговельно-економічний університет
Харківський торговельно-економічний інститут КНТЕУ**

Кафедра права, психології та сучасних європейських мов

РОБОЧА ПРОГРАМА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ

Іноземна мова спеціальності

повна назва навчальної дисципліни

для підготовки
студентів ступеня
вищої освіти

бакалавр

року набору 2018

молодший бакалавр,
бакалавр чи магістр

галузі знань

24 Сфера обслуговування

шифр і назва галузі знань

спеціальності

242 Туризм

шифр і найменування спеціальності

освітня програма

Туризм

назва освітньої програми

академічні групи

ТР-18 / ЗТР-18

шифри академічних груп

статус дисципліни

обов'язкова

Харків, 2020 рік

Розробник:

Карабітська Наталя Олександрівна,
старший викладач кафедри права, психології та
сучасних європейських мов

прізвище, ім'я, по батькові повністю, посада повністю,
науковий ступінь, вчене звання повністю

10.09.2020 р.

Гарант освітньої програми

Яковчук Олександр Володимирович,
доцент кафедри туристичного та готельного
бізнесу, кандидат географічних наук, доцент

прізвище, ім'я, по батькові повністю, посада повністю,
науковий ступінь, вчене звання повністю

10.09.2020 р.

Програму обговорено та схвалено на засіданні кафедри
права, психології та сучасних європейських мов

назва кафедри

протокол від 10.09.2020 р. № 1.

Програму розглянуто та затверджено на засіданні методичної комісії інституту,
протокол від 11.09.2020 р. № 01.

1. ОПИС НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ

Робоча програма навчальної дисципліни «Іноземна мова спеціальності» розроблена відповідно до освітньої програми підготовки бакалаврів спеціальності 242 Туризм галузі знань 24 Сфера обслуговування.

Метою викладання навчальної дисципліни є формування необхідної комунікативної спроможності у сферах професійного та ситуативного спілкування в усній і письмовій формах, розвиток навчальної, соціокультурної та професійної компетентностей, які сприяють формуванню міжкультурної свідомості й розширенню професійних знань та навичок у фаховій сфері.

Предметом вивчення навчальної дисципліни є лексика і граматики іноземної мови (німецької) в обсязі, що дає можливість здійснювати професійне спілкування, працювати з фаховою літературою та одержувати необхідну професійну інформацію з іноземних видань.

Міждисциплінарні зв'язки вивчення навчальної дисципліни ґрунтуються на компетентностях, сформованих під час вивчення навчальної дисципліни «Іноземна мова за професійним спрямуванням» та є основою для подальшого засвоєння фахових навчальних дисциплін.

Мова викладання – німецька / українська.

3. ПРОГРАМА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ

Тема 1. Herzlich willkommen

Trinken, Rauchen, Tageszeiten, Einkaufen.

Grammatik: Personalendungen im Präsens, bestimmter Artikel, Personalpronomen

Тема 2. Was trinken Sie?

Grüßen, bestellen, bitten, danken.

Grammatik: Nomengruppe: Nominativ mit unbestimmtem Artikel, Adjektiv

Тема 3. Zahlen sie in bar?

Autokennzeichen, Abkürzungen, Adresse, Beruf.

Grammatik: Verben mit *-ieren* und *-ten*, Fragewörter Wann? Wenn? Komma, Fragezeichen.

Тема 4. Small talk

Ländernamen, Freizeit, Hobbys, Kino.

Grammatik: Wortposition: Hauptsatz.

Тема 5. Gibt es einen Pool?

Essen, Blumen, Speisen, Getränke.

Grammatik: Wortbildung: zusammengesetzte und abgeleitete Nomen.

Тема 6. Warten Sie schon lange?

Suchen, brauchen, haben, Kontakte anknüpfen.

Grammatik: Possesivum, negativer Artikel.

4.2. Структура навчальної дисципліни за формами навчання

| Теми дисципліни | Обсяг у годинах | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|-------------------------------------|-----------------|--------------|----|-----------|-----|------------|-----------|--------------|----|----|-----|---|--------------|--------------|----|--------------|-----|---|-----------|--------------|------------|----|-----|--|--|--|
| | денна форма | | | | | | | | | | | | заочна форма | | | | | | | | | | | | | |
| | повна | | | | | | скорочена | | | | | | повна | | | | | | скорочена | | | | | | | |
| | усього | у тому числі | | | | | усього | у тому числі | | | | | усього | у тому числі | | | | | усього | у тому числі | | | | | | |
| Л | | СЗ | ПЗ | ЛЗ | СРС | Л | | СЗ | ПЗ | ЛЗ | СРС | Л | | СЗ | ПЗ | ЛЗ | СРС | Л | | СЗ | ПЗ | ЛЗ | СРС | | | |
| Тема 1. Herzlich willkommen | 34 | | | 12 | | 22 | | | | | | | | | | 30 | | | 2 | | 28 | | | | | |
| Тема 2. Was trinken Sie? | 30 | | | 12 | | 18 | | | | | | | | | | 30 | | | 2 | | 28 | | | | | |
| Тема 3. Zahlen sie in bar? | 30 | | | 12 | | 18 | | | | | | | | | | 30 | | | 2 | | 28 | | | | | |
| Тема 4. Nationalitäten | 30 | | | 12 | | 18 | | | | | | | | | | 30 | | | 2 | | 28 | | | | | |
| Тема 5. Gasthaus | 30 | | | 12 | | 18 | | | | | | | | | | 30 | | | 2 | | 28 | | | | | |
| Тема 6. Welt der Technik | 26 | | | 8 | | 18 | | | | | | | | | | 30 | | | 2 | | 28 | | | | | |
| Усього годин / кредитів ECTS | 180/6 | | | 68 | | 112 | | | | | | | | | | 180/6 | | | 12 | | 168 | | | | | |

Навчальні матеріали з освітнього компоненту доступні на Порталі навчальних ресурсів та інформаційної підтримки освітнього процесу інституту: <http://beta-edu.htei.kh.ua/moodle/enrol/index.php?id=404>

5. САМОСТІЙНА РОБОТА СТУДЕНТІВ

- Тема 1.** 1. Wann ist das Bad wieder frei?
2. Darf ich singen?
3. Was wollen Sie trinken?
- Тема 2.** 1. Was kostet das?
2. Haben Sie Zitronen?
3. Nehmen Sie Franken?
- Тема 3.** 1. Buchstabieren Sie Ihren Namen!
2. Wo wohnen Sie?
3. Rauchen Sie?
- Тема 4.** 1. Was sind Sie von Beruf?
2. Woher kommen Sie?
3. Wie lange wohnen Sie schon da?
- Тема 5.** 1. Fahren Sie ins Stadtzentrum!
2. Ist das die Zeitung von heute?
3. Warten Sie schon lange?
- Тема 6.** 1. Wie alt sind Ihre Söhne?
2. Sind Sie verheiratet?
3. Haben Sie ein Haus mit Garten?

Зміст, порядок виконання та критерії оцінювання самостійної роботи студентів наведено на Порталі навчальних ресурсів та інформаційної підтримки освітнього процесу інституту:

<http://beta-edu.htei.kh.ua/moodle/enrol/index.php?id=404>

Організація самостійної роботи студентів регламентується наступними нормативними документами:

- Положенням про самостійну роботу студентів Харківського торговельно-економічного інституту КНТЕУ;

- Положенням про організацію освітнього процесу у Харківському торговельно-економічному інституті КНТЕУ.

6. ІНДИВІДУАЛЬНІ ЗАВДАННЯ, ПЕРЕДБАЧЕНІ НАВЧАЛЬНИМ ПЛАНОМ

Не передбачено навчальним планом.

7. ФОРМИ ТА МЕТОДИ ОЦІНЮВАННЯ

Для визначення рівня засвоювання студентами навчального матеріалу використовуються наступні форми оцінювання та схема розподілу балів:

Осінь / Весна 2020/2021 н. р.

| № | Рейтингові оцінки | Макс. бали за формами навчання | |
|----------|--|--------------------------------|------------|
| | | денна | заочна |
| 1 | Поточний контроль | 60 | 60 |
| 1.1 | <i>Тема 1</i> | | |
| | Робота на практичних заняттях | 4 | 4 |
| | Якість виконання завдань для самостійної роботи | 3 | 3 |
| | Тестування на Порталі | 3 | 3 |
| 1.2 | <i>Тема 2</i> | | |
| | Робота на практичних заняттях | 4 | 4 |
| | Якість виконання завдань для самостійної роботи | 3 | 3 |
| | Тестування на Порталі | 3 | 3 |
| 1.3 | <i>Тема 3</i> | | |
| | Робота на практичних заняттях | 4 | 4 |
| | Якість виконання завдань для самостійної роботи | 3 | 3 |
| | Тестування на Порталі | 3 | 3 |
| 1.4 | <i>Тема 4</i> | | |
| | Робота на практичних заняттях | 3 | 3 |
| | Якість виконання завдань для самостійної роботи | 4 | 4 |
| | Тестування на Порталі | 3 | 3 |
| 1.5 | <i>Тема 5</i> | | |
| | Робота на практичних заняттях | 3 | 3 |
| | Якість виконання завдань для самостійної роботи | 4 | 4 |
| | Тестування на Порталі | 3 | 3 |
| 1.6 | <i>Тема 6</i> | | |
| | Робота на практичних заняттях | 3 | 3 |
| | Якість виконання завдань для самостійної роботи | 4 | 4 |
| | Тестування на Порталі | 3 | 3 |
| 2 | Підсумковий семестровий контроль (письмова екзаменаційна робота) | 40 | 40 |
| 2.1 | Завдання на оцінювання теоретичних і практичних знань (комп'ютерне тестування) | 40 | 40 |
| 3 | Оцінка з дисципліни | 100 | 100 |

Оцінювання результатів навчання студентів здійснюється за 100-бальною шкалою та шкалою ЄКТС. Умовою допуску до підсумкового семестрового контролю є виконання програми навчальної дисципліни і отримання оцінки за виконання завдань поточного контролю не менше ніж 36 балів. Мінімальна загальна кількість балів для отримання позитивної оцінки з дисципліни – 60.

Організація та проведення контрольних заходів регламентується наступними нормативними документами:

- Положенням про оцінювання результатів навчання студентів у Харківському торговельно-економічному інституті КНТЕУ;
- Положенням про організацію освітнього процесу у Харківському торговельно-економічному інституті КНТЕУ.

8. РЕКОМЕНДОВАНІ ДЖЕРЕЛА ІНФОРМАЦІЇ

8.1. Основні джерела інформації

1. Grunwald Anita Ja, gerne! Deutsch im Tourismus Kurs-und Übungsbuch / A. Grunwald – Cornelsen Verlag, 2014. – 238 S.
2. Glas-Peters Sabine Menschen Arbeitsbuch A1 / S. Glas-Peters, A. Pude, M. Reimann. – Hueber Verlag, 2015. – 214 S.

8.2. Додаткові джерела інформації

3. Бочко Г. П. Російсько-українсько-німецький розмовник. Довідковий посібник/ Г. П. Бочко, О. Ф. Кудіна – Вінниця : «Нова книга», 2015 – 272 с.
4. Євгененко Д. А., Білоус О. М. Практична граматики німецької мови. Навчальний посібник для студентів та учнів. / Д. А. Євгененко. – Вінниця : Нова книга, 2014. – 400 с.
5. Свиридюк В. П. Вчимося читати німецькою мовою. Навч. посібник з німецької мови для студентів / В. П. Свиридюк – Київ : Ленвіт, 2015. – 124 с.